STN	Okná a dvere. Norma na výrobky, funkčné vlastnosti. Časť 1: Okná a vonkajšie dvere.	STN EN 14351-1+A2
		74 6180

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy. This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 02/17

Obsahuje: EN 14351-1:2006+A2:2016

Oznámením tejto normy sa od 30.06.2018 ruší STN EN 14351-1+A1 (74 6180) z decembra 2010

124053

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 14351-1:2006+A2

September 2016

ICS 91.060.50

Supersedes EN 14351-1:2006+A1:2010

English Version

Windows and doors - Product standard, performance characteristics - Part 1: Windows and external pedestrian doorsets

Fenêtres et portes - Norme produit, caractéristiques de performance - Partie 1 : Fenêtres et blocs portes extérieurs pour piétons Fenster und Türen - Produktnorm, Leistungseigenschaften - Teil 1: Fenster und Außentüren

This European Standard was approved by CEN on 3 February 2006 and includes Amendment 1 approved by CEN on 31 January 2010 and Amendment 2 approved by CEN on 11 July 2016.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents Page European foreword......6 1 Scope9 2 2.1 Test and calculation standards 10 2.2 2.3 3 Performance characteristics and special requirements......14 4 4.1 4.2 4.3 4.4 4.4.1 4.4.2 4.5 4.6 4.7 4.8 Height and width of doorsets and French windows16 4.9 4.10 4.11 4.12 4.13 4.14 4.15 Durability......17 4.15.1 General.......17 4.16 4.17 4.18 4.19 4.20 4.21 Resistance to repeated opening and closing19 4.22 Behaviour between different climates19 4.23 5 Handling, installation, maintenance and care......24 6 7

7.1	General	
7.2	Initial Type Testing (ITT)	25
7.2.1	General	25
7.2.2	Further type testing	26
7.2.3	Sampling	26
7.2.4	Test report	27
7.2.5	Cascading ITT	27
7.3	Factory Production Control (FPC)	28
7.3.1	General	
7.3.2	Personnel	29
7.3.3	Equipment	
7.3.4	Raw materials and components	29
7.3.5	Production process	29
7.3.6	Product testing and evaluation	29
7.3.7	Traceability and marking	30
7.3.8	Non-conforming products	30
7.3.9	Corrective action	30
7.4	Initial inspection of factory and FPC	30
7.5	Continuous surveillance, assessment and approval of FPC	30
7.6	Testing of samples taken at the factory in accordance with a prescribed plan (41)	31
0	Labelling and marking	
8		
Annex	A (informative) Interdependence between characteristics and components	32
A.1	General	32
Annov	B (normative) Determination of sound insulation of windows	24
B.1	General	34 21
B.2	Determination of sound insulation by testing	
B.3	Determination of sound insulation by testing Determination of sound insulation of single windows with IGUs using tabulated	34
D .3	values	24
B.3.1	Sound insulation of single windows based on IGU sound insulation data and	34
D.J.1	window construction criteria	34
B.3.2	General conditions for use of procedure in B.3.3	
B.3.3	Procedure for determination of window R _w (C; C _{tr}) based on IGU data	
B.4	Test results and tabulated values – Range of application	
Annex	C (informative) Standards and draft standards on glass	38
Annex	D (informative) Examples of performance and requirement profiles of a roof	
	window	39
_		
	E (normative) Determination of characteristics	41
E.1	Separate determination of characteristics for windows	
E.2	Separate determination of characteristics for external pedestrian doorsets	44
Annex	F (informative) Optional selection of representative test specimens for windows	47
F.1	Guidelines for an optional selection of representative test specimens	
	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
Annex	G (informative) Examples of test sequences for optional combined determination of	40
	characteristics for windows	
G.1	Optional test sequences	49
Annex	H (normative) A) Selection, preparation, mounting and fixing of test specimen for	
	testing roof windows in accordance with EN 13823 and EN ISO 11925-2 and field of	
	direct application	51
H.1	EN 13823 (SBI test)	
H.2	EN ISO 11925-2 (Single flame test)	
H.3	Field of direct application 4	

Annex I (normative) A Classification of air permeability of products with described product characteristics 4	54
Annex J (normative) Annex J (normative)	55
Annex ZA (informative) A Clauses of this European Standard addressing the provisions of the EU Construction Product Directive	
Annex ZB (informative) A Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 98/37/EC 4	72
Annex ZC (informative) A Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/95/EC A	73
Annex ZD (informative) A Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC A	74
Bibliography	75
Figures Figure 1 — Relationship between various standards	7
Figure H.1 — Test specimen and SBI test rig	
Figure J.1 — Attached bar(s)	
Figure J.2 — Single cross bar in the IGU with or without attached bars	
Figure J.3 — Multiple cross bars in the IGU with or without attached multiple bars	
Figure J.4 — Glazing bar (Georgian bar)	
Figure ZA.1 — Example CE marking information for roof window	69
Figure ZA.2 — Example CE marking information for external pedestrian doorset – Example 1	70
Figure ZA.3 — Example of CE marking information for external pedestrian doorset - Example 2	71
Tables	
Table 1 — Classification of characteristics for windows	21
Table 2 — Classification of characteristics for external pedestrian doorsets	23
Table A.1 — Interdependence between characteristics and components	32
Table B.1 — R _w for window based on R _w for IGU	36
Table B.2 — R _w + C _{tr} for window based on R _w + C _{tr} for IGU	37
Table B.3 — Extrapolation rules for different window sizes	37
Table D.1 — Examples of performance and requirement profiles of a roof window	
Table E.1 — Separate determination of characteristics for windows	
Table E.2 (concluded)	
Table F.1 — Optional selection of representative test specimens for windows	
Table G.1 — Examples of optional test sequences for combined determination of	
characteristics for windows	50

Table I.1 — Air permeability, classification of products with described product characteristics	54
Table J.1 — Thermal transmittance for windows with bars	55
Table ZA.1 — Relevant clauses (performance characteristics)	58
Table ZA.2 — System(s) of attestation of conformity (AoC) for external pedestrian doorsets and windows (including roof windows)	60
Table ZA.3a — Assignation of evaluation of conformity tasks for products under AoC system 1	62
Table ZA.3b — Assignation of evaluation of conformity tasks for products under AoC system 3	64
Table ZA.3c — Assignation of evaluation of conformity tasks for products under AoC system 4	65

European foreword

This document (EN 14351-1:2006+A2:2016 (has been prepared by Technical Committee CEN/TC 33 "Doors, windows, shutters, building hardware and curtain walling", the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by March 2017, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by June 2018.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document includes Amendment 1, approved by CEN on 2010-01-31 and Amendment 2, approved by CEN on 2016-07-11.

This document supersedes \triangle EN 14351-1:2006+A1:2010 \triangle .

The start and finish of text introduced or altered by amendment is indicated in the text by tags $\boxed{\mathbb{A}_1}$ $\boxed{\mathbb{A}_2}$ $\boxed{\mathbb{A}_2}$.

This European Standard is one of a series of standards for windows and pedestrian doorsets (see Figure 1).

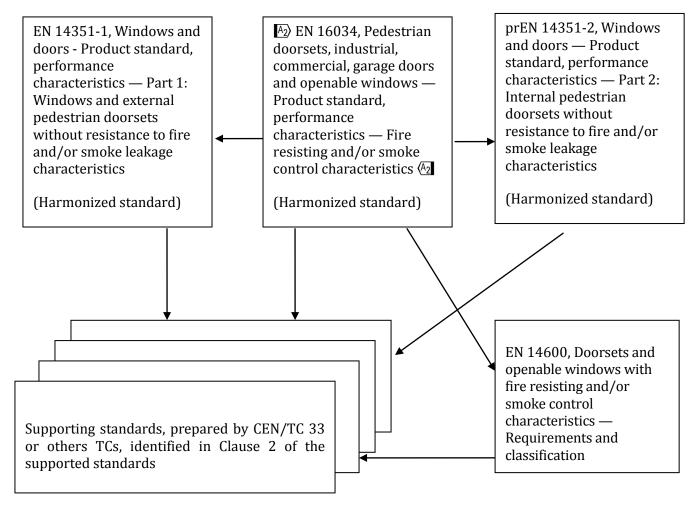


Figure 1 — Relationship between various standards

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive(s), see informative Annexes ZA, ZB, ZC and ZD which are integral parts of this document. (A)



NOTE Annex ZB was applicable until December 28th, 2009 and Annex ZD is applicable since December 29th, 2009. (At

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

A₁ Introduction

The 1st amendment primarily adds details to previous clauses dealing with evaluation of conformity but without making any fundamental changes. The intention is to facilitate consistent interpretation particularly when addressing the possibilities of cascading ITT. The concept of shared ITT results is not excluded, but will be clarified later.

Furthermore, due to lack of updated supporting standards for powered pedestrian doors, these products have been excluded from the scope.

The opportunity has also been taken in this amendment to amend several technical issues that were under query. (A1

1 Scope

This European Standard identifies material independent performance characteristics, except resistance to fire and smoke control characteristics, that are applicable to windows (including roof windows, roof windows with external fire resistance and door height windows), external pedestrian doorsets (and their assemblies, including unframed glass doorsets, escape route doorsets) and screens.

Fire resisting and/or smoke control characteristics for pedestrian doorsets and openable windows are covered by EN 16034.

This European Standard applies to:

- a) fixed windows or fixed lights, manually or power operated windows and door height windows, and screens for installation in vertical wall apertures and roof windows for installation in roofs, complete with:
 - 1) related hardware, if any;
 - 2) weather stripping, if any;
 - 3) glazed apertures when intended to have glazed apertures;
 - 4) with or without incorporated shutters and/or shutter boxes and/or blinds;

and manually or power operated windows, roof windows, door height windows and screens that are:

- 5) fully or partially glazed including any non-transparent infill;
- 6) fixed or partly fixed or openable with one or more casements/sashes (e.g. hinged, projecting, pivoted, sliding);
- b) manually operated external pedestrian doorsets with flush or panelled leaves, complete with:
 - 1) integral fanlights, if any;
 - 2) adjacent parts that are contained within a single frame for inclusion in a single aperture, if any.

The windows covered by this standard are not assessed regarding their ability to release (to open).

The products covered by this European Standard are not assessed for structural applications.

This European Standard does not apply to:

- rooflights according to EN 1873 and EN 14963;
- curtain walling according to EN 13830;
- industrial, commercial and garage doors and gates according to EN 13241;
- internal pedestrian doorsets according to prEN 14351-2;
- revolving doorsets;
- power operated pedestrian doorsets according to EN 16361;

— windows intended to be part of internal partition. 🔄

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

2.1 Classification standards

EN 1192, Doors — Classification of strength requirements

EN 1522, Windows, doors, shutters and blinds — Bullet resistance — Requirements and classification

ENV 1627, Windows, doors, shutters — Burglar resistance — Requirements and classification

EN 12207:1999, Windows and doors — Air permeability — Classification

EN 12208, Windows and doors — Watertightness — Classification

EN 12210, Windows and doors — Resistance to wind load — Classification

EN 12217, Doors — Operating forces — Requirements and classification

EN 12219, Doors — Climatic influences — Requirements and classification

EN 12400, Windows and pedestrian doors — Mechanical durability — Requirements and classification

EN 13049, Windows — Soft and heavy body impact — Test method, safety requirements and classification

EN 13115, Windows — Classification of mechanical properties — Racking, torsion and operating forces

EN 13123-1, Windows, doors and shutters — Explosion resistance — Requirements and classification — Part 1: Shock tube

EN 13123-2, Windows, doors, and shutters — Explosion resistance — Requirements and classification — Part 2: Range test

2.2 Test and calculation standards

EN 179, Building hardware — Emergency exit devices operated by a lever handle or push pad — Requirements and test methods

EN 410, Glass in building — Determination of luminous and solar characteristics of glazing

EN 947, Hinged or pivoted doors — Determination of the resistance to vertical load

EN 948, Hinged or pivoted doors — Determination of the resistance to static torsion

EN 949, Windows and curtain walling, doors, blinds and shutters — Determination of the resistance to soft and heavy body impact for doors

EN 950, Door leaves — Determination of the resistance to hard body impact

EN 1026, Windows and doors — Air permeability — Test method

EN 1027, Windows and doors — Water tightness — Test method

EN 1121, Doors — Behaviour between two different climates — Test method

EN 1125, Building hardware — Panic exit devices operated by a horizontal bar — Requirements and test methods

ENV 1187, Test methods for external fire exposure to roofs

EN 1191, Windows and doors — Resistance to repeated opening and closing — Test method

EN 1523, Windows, doors, shutters and blinds — Bullet resistance — Test method

ENV 1628, Windows, doors, shutters — Burglar resistance — Test method for the determination of resistance under static loading

ENV 1629, Windows, doors, shutters — Burglar resistance — Test method for the determination of resistance under dynamic loading

ENV 1630, Windows, doors, shutters — Burglar resistance — Test method for the determination of resistance to manual burglary attempts

EN 12046-1, Operating forces — Test method — Part 1: Windows

EN 12046-2, Operating forces — Test method — Part 2: Doors

EN 12211, Windows and doors — Resistance to wind load — Test method

EN 12354-3, Building acoustics — Estimation of acoustic performance of buildings from the performance of elements — Part 3: Airborne sound insulation against outdoor sound

EN 12758:2002, Glass in building — Glazing and airborne sound insulation — Product descriptions and determination of properties

EN 13124-1, Windows, doors and shutters — Explosion resistance — Test method — Part 1: Shock tube

EN 13124-2, Windows, doors and shutters — Explosion resistance — Test method — Part 2: Range test

EN 13141-1:2004, Ventilation for buildings — Performance testing of components/products for residential ventilation — Part 1: Externally and internally mounted air transfer devices

EN 13238, Reaction to fire tests for building products — Conditioning procedures and general rules for selection of substrates &

EN 13363-1, Solar protection devices combined with glazing — Calculation of solar and light transmittance — Part 1: Simplified method

EN 13363-2, Solar protection devices combined with glazing — Calculation of total solar energy transmittance and light transmittance — Part 2: Detailed calculation method

ENV 13420, Windows — Behaviour between different climates — Test method

EN 13823, Reaction to fire tests for building products — Building products excluding floorings exposed to the thermal attack by a single burning item (A)

EN 14351-1:2006+A2:2016 (E)

EN 14608, Windows — Determination of the resistance to racking

EN 14609, Windows — Determination of the resistance to static torsion

EN ISO 140-3, Acoustics — Measurement of sound insulation in buildings and of building elements — Part 3: Laboratory measurements of airborne sound insulation of building elements (ISO 140-3:1995)

EN ISO 717-1, Acoustics — Rating of sound insulation in buildings and of building elements — Part 1: Airborne sound insulation (ISO 717-1:1996)

EN ISO 10077-1:2006, Thermal performance of windows, doors and shutters — Calculation of thermal transmittance — Part 1: General (ISO 10077-1:2006) (A)

EN ISO 10077-2, Thermal performance of windows, doors and shutters — Calculation of thermal transmittance — Part 2: Numerical method for frames (ISO 10077-2:2003)

EN ISO 11925-2, Reaction to fire tests — Ignitability of building products subjected to direct impingement of flame — Part 2: Single-flame source test (ISO 11925-2:2002) (A)

EN ISO 12567-1, Thermal performance of windows and doors — Determination of thermal transmittance by hot box method — Part 1: Complete windows and doors (ISO 12567-1:2000)

EN ISO 12567-2, Thermal performance of windows and doors — Determination of thermal transmittance by hot box method — Part 2: Roof windows and other projecting windows (ISO 12567-2:2005)

2.3 Other standards

EN 1863-2, Glass in building — Heat strengthened soda lime silicate glass — Part 2: Evaluation of conformity/Product standard

A EN 1935, Building hardware — Single-axis hinges — Requirements and test methods

EN 12150-2, Glass in building — Thermally toughened soda lime silicate safety glass — Part 2: Evaluation of conformity/Product standard

EN 12453:2000, Industrial, commercial and garage doors and gates — Safety in use of power operated doors — Requirements

EN 12519:2004, Windows and pedestrian doors — Terminology

A1) deleted text (A1

EN 13501-1, Fire classification of construction products and building elements — Part 1: Classification using test data from reaction to fire tests

EN 13501-5, Fire classification of construction products and building elements — Part 5: Classification using test data from external fire exposure to roof tests

prEN 13633, Building hardware — Electrically controlled panic exit systems for use on escape routes — Requirements and test methods

prEN 13637, Building hardware — Electrically controlled emergency exit systems for use on escape routes — Requirements and test methods

EN 14179-2, Glass in building — Heat soaked thermally toughened soda lime silicate safety glass — Part 2: Evaluation of conformity/Product standard

EN 14321-2, Glass in building — Thermally toughened alkaline earth silicate safety glass — Part 2: Evaluation of conformity/Product standard

EN 60335-2-103, Household and similar electrical appliances — Safety — Part 2-103: Particular requirements for drives for gates, doors and windows (IEC 60335-2-103:2002)

EN 61000-6-1, Electromagnetic compatibility (EMC) — Part 6-1: Generic standards; Immunity for residential, commercial and light-industrial environments (IEC 61000-6-1:2005) $^{\land}$

EN 61000-6-3, Electromagnetic compatibility (EMC) — Part 6-3: Generic standards; Emission standard for residential, commercial and light-industrial environments (IEC 61000-6-3:2006) [41]

EN ISO 9001, Quality management systems — Requirements (ISO 9001:2008) (A)

EN ISO 12543-2, Glass in building — Laminated glass and laminated safety glass — Part 2: Laminated safety glass (ISO 12543-2:1998)

ISO 1000:1992, SI units and recommendations for the use of their multiples and of certain other units

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN